



北大人文论坛
Peking University Humanities Forum



北京大学
PEKING UNIVERSITY



从中古到近代：写本与跨文化研究 国际学术研讨会

International Symposium on “From Medieval to Pre-Modern Times:
Manuscripts and Cross-Cultural Studies”

论坛时间：

2019年8月24-25日

论坛地点：

北京大学外国语学院
新楼501会议室



主办单位：北京大学东方文学研究中心 日本京都市人文科学研究所术数学研究会
加拿大英属哥伦比亚大学佛学论坛 北京大学人文学部
协办单位：国家社科基金重大项目“古代东方文学插图本史料集成及其研究”课题组
加拿大SSHRC项目From the Ground Up: Buddhism and
East Asian Religions子项目The Power of Language and Script课题组

“從中古到近代：寫本與跨文化”國際學術研討會

International Symposium on “From Medieval to Pre-Modern Times: Manuscripts and Cross-Cultural Studies”

會議議程

時間：2019.08.24-25

地點：北京大學外國語學院新樓 501 會議室

舉辦單位：北京大學東方文學研究中心

日本京都大學人文科學研究所術數學研究會

加拿大英屬哥倫比亞大學佛學論壇

北京大學人文學部

協辦單位：國家社科基金重大項目“古代東方文學插圖本史料集成及其研究”課題組

加拿大 SSHRC 項目 From the Ground Up: Buddhism and East Asian Religions 子

項目 The Power of Language and Script 課題組

8 月 23 日：會議報到（全天）

時間：8 月 23 日上午 9 點至晚上 9 點

地點：北京大學中關新園 1 號樓大堂（辦理入住手續以及領取會議資料）。

晚餐：下午 6-8 點，中關新園 1 號樓 2 層時光西餐廳（自助）。

8 月 24 日：會議研討第一天

8:20：入住中關新園的會議代表在 1 號樓大堂集合，引導前往會議地點。

8:30-9:00：本地學者在會場（北京大學外國語學院新樓 501 會議室）報到。

9:00-9:20，開幕式 【20 分鐘】

主持人：陳明（北京大學東方文學研究中心教授）

致辭：王邦維教授（北京大學東方學研究院院長）

寧琦教授（北京大學外國語學院院長）

武田時昌教授（日本京都大學人文科學研究所）

Prof. Michael Friedrich 傅敏怡（德國漢堡大學亞非學院 Universität
Hamburg, Asien-Afrika-Institut）

9:20-9:30：合影 group photo

(正式發言：每人 15 分鐘，評議 10 分鐘，討論 20 分鐘)

9:35-10:50: 【75 分鐘】

第一組：寫本·文化·交流

Panel One, Manuscript Culture and Cultural Exchange

主持人：真柳誠（日本茨城大學 教授）

評議人： Prof. Jonathan Pettit 裴玄錚（University of Hawai'i -Manoa）

1: 武田時昌（日本京都大學人文科學研究所 教授）：

日本中世的抄物資料：書寫文化與漢籍受容

2: Prof. Michael Friedrich 傅敏怡（Asien-Afrika-Institut, Universität Hamburg, Germany）：

Creating Order out of Chaos in Imperial Collections

3: Prof. U-tain Wongsathit (Faculty of Archaeology, Silpakorn University, Thailand)：

Manuscript Cultures in Thailand: Form, Believe and Beauty

10:50-11:00 茶歇 Tea break

11:00-12:30: 【90 分鐘】

第二組：醫學·寫本·文化

Panel Two, Medicine, Manuscript, and Culture

主持人：Prof. Michael Friedrich 傅敏怡（Universität Hamburg）

評議人：真柳誠（日本茨城大學 教授）

4: 池內早紀子（日本大阪府立大學大學院博士生）/大形徹（大阪府立大學大學院教授）：

針灸吉田流《蟲書》的成書過程

5: 陳明（北京大學東方文學研究中心教授）：

早稻田大學圖書館藏《底野迦真方》寫本初探

6: 劉青（日本京都大學博士生）：

室町時代養生書的寫本小考

7: 永瀨（多田）伊織（日本大阪府立大學 研究員）：

日本《醫心方》(半井家本)卷子本和背書資訊傳達和媒體形式

12:30-14:00:

午餐（盒飯）Box Lunch

14:00-15:45: 【105 分鐘】

第三組：漢籍·抄本·古典文學

Panel Three, Chinese Texts, Manuscript, and Classical Literature

主持人：河野貴美子（日本早稻田大學教授）

評議人：伏俊璉（西華師範大學寫本研究中心教授）

8: 高橋綾乃（日本大東文化大學講師）：

日藏漢籍《靈台秘苑》的比較研究

9: 伊藤裕水（日本京都大學 講師）：

【尚書大傳】輯佚管窺

10: 小澤賢二（南京師範大學文學院 客座教授）：

瀧川資言手錄《史記正義佚存》之發現與其歷史背景

11: 大島繪莉香（日本名古屋大學人文學研究科博士生）：

山谷詩在日本禪林接受的情況——以山谷詩漢文抄中的文學術語“味外味”為例

12: 高井たかね（京都大學 助理教授）：

淺探江戶後期成書的有關中國宴席文化未刊著作

15:45-16:00; 茶歇 Tea break

16:00-17:30; 【90 分鐘】

第四組：科技·寫本·習俗

Panel Four, **Science or Technology, Manuscript, and Custom**

主持人：武田時昌（日本京都大學教授）

評議人：大形徹（大阪府立大學大學院教授）

13: Prof. Fung Kam Wing 馮錦榮（University of Hong Kong, China）：

Surveying Manuscripts and Instruments of Kaga no Kuni in Mid-and-Late Tokugawa Japan

14: 水口拓壽（日本武藏大學人文學部教授）：

《山相秘錄》中探礦法所見的風水術與望氣術之影響

15: 久保輝幸（浙江工商大學東方語言文化學院副教授）：

阿拉伯 伊斯蘭文化圈的農學著作綜述

16: 佐野誠子（日本名古屋大學大學院人文學研究科 准教授）：

《天地瑞祥志》編纂研究—和其他類書關係為主

18:00-20:00

歡迎晚宴 Welcome Dinner: 北京大學中關新園 1 號樓 2 層 時光西餐廳。

8 月 25 日 會議研討第二天

9:00-10:45: 【105 分鐘】

第五組：敦煌·寫本·文史

Panel Five, **Dunhuang, Manuscripts, Literature and History**

主持人：真柳誠（日本茨城大學教授）

評議人：名和敏光（日本山梨縣立大學教授）

17: 伏俊璉（西華師範大學寫本研究中心教授）：

一部家國簡史：敦煌 S.2607+ S.9931 寫本研究

18: 陳於柱（天水師範學院歷史文化學院教授）：

現存時代最早的吐蕃針灸禁忌文獻——敦煌藏文本 P.3288V《逐日人神所在法》整理與研究

- 19: 岩本篤志（日本立正大學文學部 准教授）：
關於在日敦煌文獻收藏的研究--以濱田德海收藏文獻的收藏過程為中心
- 20: 椛島雅弘（日本京都產業大學講師）：
關於敦煌文獻《正月占城氣法》中“雲氣占”的考察
- 21: 于業禮(上海中醫藥大學講師)/沈澍農(南京中醫藥大學教授):
敦煌醫學卷子 Dx00613+P.3287 再考證

10:45-11:00: 茶歇 Tea break

11:00-12:30: 【90 分鐘】

第六組: 佛教 寫本 儀式

Panel Six, **Buddhism, Manuscript, and Rites**

主持人: 水口拓壽（日本武藏大學人文學部教授）

評議人: Prof., George Keyworth 紀強 (University of Saskatchewan, Canada)

- 22: 河野貴美子（日本早稻田大學教授）：
日本現存佛典古寫本的特點及其意義初探——以石山寺本《妙法蓮華經玄贊》寫本為例
- 23: 侯沖（上海師範大學哲學系 教授）：
齋意類文獻——中國宗教儀式文獻中被忽略的核心內容
- 24: Prof., George Keyworth 紀強(University of Saskatchewan, Canada) :
The Amanosan Kongōji edition of the Biography of Enchin by Miyoshi no Kiyoyuki: A Sacred Teachings (Shōgyō) Manuscript
- 25: 吳娟（清華大學人文學院 副教授）：
《根本說一切有部律衣事》的梵語寫本和藏語譯本研究劄記

12:30-14:00: 午餐（盒飯）Box Lunch

14:00-15:30; 【90 分鐘】

第七組: 宗教 寫本 民間信仰

Panel Seven, **Religions, Manuscript, and Folk Belief**

主持人: Prof. Fung Kam Wing 馮錦榮 (University of Hong Kong, China)

評議人: 侯沖（上海師範大學哲學系 教授）

- 26: 清水浩子（大正大學綜合佛教研究所 研究員）：
《宿曜經》抄本研究初探
- 27: Jonathan Pettit 裴玄錚 (Assistant Prof., Department of Religion, University of Hawai'i -Manoa) :
Rethinking the Notion of Forgeries and Corruptions in Early Daoist Manuscripts
- 28: 山下克明（大東文化大學東洋研究所研究員）：
陰陽道の展開と術数分野の古写本

29: 白雲飛（日本大阪府立大學客員研究員）：
蠶神馬鳴菩薩信仰的由來

15:30-15:40:
茶歇 Tea break

15:40-17:10: 【90 分鐘】

第八組： 術數 寫本·日常生活

Panel Eight, *Shushu, Manuscript, and Daily Life*

主持人：陳於柱（天水師範學院歷史文化學院教授）

評議人：武田時昌（日本京都大學教授）

30: 名和敏光（日本山梨県立大學 教授）：
古記録所見の勘文と【天地瑞祥志】佚文（資料編）

31: Dimitri Drettas 賀旦思（Research Fellow, University of Erlangen-Nuremberg, Germany）：

寫夢與刻夢—中國古代解夢書產生條件對其傳流與用途之影響

32: 佐佐木聰（日本金澤學院大學 講師）：

發病占研究與保護術數文獻的意義

33: 水口幹記（日本藤女子大學文學系副教授）：

關於《家秘要錄》和《天變地妖記》

17:10-17:50: 閉幕式 Closing Ceremony

主持人：陳明（北京大學東方文學研究中心教授）

引言人 Speakers:

真柳誠（日本茨城大學教授）

武田時昌（日本京都大學教授）

Prof. Michael Friedrich 傅敏怡（Universität Hamburg）

Prof., George Keyworth 紀強（University of Saskatchewan, Canada）

Prof. Fung Kam Wing 馮錦榮（University of Hong Kong, China）

伏俊璉（西華師範大學寫本研究中心教授）

18:20-20:00

晚餐：北京大學中關新園 1 號樓 2 層 時光西餐廳（自助）。

8 月 26 日:

嘉賓賦歸 Guests Return Home